

تلمسان
**250 مليار لإنجاز محطة تصفية
مياه الصرف بمرسى بن مهدي**

استفادت دائرة مرسى بن مهدي من محطة لتصفية المياه القدرة وتم اختيار وادي كيس لصب المياه به وسيتربع المشروع على مساحة تقارب 3 هكتارات وخصص للعملية غلاف مالي يقدر بـ 250 مليار سنتيم وما علم من المسؤول عن مخطط تهيئة شبكة الصرف الصحي خلال عرض البطاقة على والي الولاية بمرسى بن مهدي أن الانطلاق في أشغال المحطة سيكون مباشرة بعد فتح الأظرفة في سبتمبر المقبل خاصة وأن دراسة المشروع في مرحلتها الأخيرة ويشرف عليها مكتب دراسات الهيئة الوطنية لمراقبة الري التقني الذي قدمها للديوان الوطني للتطهير وستفتح المناقصة بتاريخ الـ 11 جويلية الجاري لاختيار المقاول المكلّف بإنجاز المشروع . وحسب نفس المصدر فإن طول الشبكة يبلغ 4 كلم وستضخ المياه القدرة بمحطة التصفية عبر 6 قنوات 3 منها جديدة و أخرى قديمة سيتم ترميمها وقد جاء المشروع بناء على الشكاوى المتكررة للسكان.

_____ فائزة. ش

D'une capacité de traitement de 23.000 m³/jour Lancement prochain des travaux de réalisation de la STEP de Oued Tlélat

Les travaux de réalisation de la station de traitement et d'épuration des eaux usées (STEP) de Oued Tlélat, au sud d'Oran, seront lancés, prochainement, a-t-on appris, lundi, du directeur de la zone d'Oran de l'Office national d'assainissement (ONA). « Le cahier des charges pour la réalisation de cette station d'une capacité de 23.000 m³/jour, a été élaboré. L'avis d'appel d'offres sera lancé prochainement », a indiqué, à l'APS, Abdelatif Fasla, expliquant que la zone d'Oran, désignée comme Agence régionale d'Oran, regroupe 5 wilayas de l'ouest du pays, à savoir: Mostaganem, Mascara, Sidi Bel-Abbès, Aïn Témouchent et Tlemcen.

La zone d'Oran gère 36 centres d'assainissement, les réseaux de 212 communes relevant de 69 dairas, 26 stations de relevage et 44 stations d'épurations d'une capacité de 253.725 m³/jour, a-t-on détaillé.

Le même responsable a rappelé que 11 STEP assurent actuellement la réutilisation des eaux épurées à des fins agricoles, en fournissant quelque 11 millions de m³/an pour l'irrigation de périmètres totali-

sant une superficie agricole de 3.667 ha dont 912 ha à El-Hennaya (Tlemcen) et le reste est partagé entre Mascara et Aïn-Témouchent.

Par ailleurs, M. Fasla a fait état de la levée du gel de certains projets, relevant du secteur de l'Hydraulique, annonçant le lancement prochain des STEP de Beni-Saf (Aïn Témouchent) d'une capacité de 13.420 m³/jour, de Marsat Ben M'hidi (Tlemcen) de 4.800 m³/jour, ainsi que la reprise des travaux d'équipements de la STEP de Mohammadia (Mascara), d'une capacité de 14.000 m³/jour. Par ailleurs, le ministère des Ressources en eaux a donné son aval pour l'étude et la réalisation d'un système d'épuration de type jardin, en filtration, au profit de trois agglomérations secondaires à savoir : Granine (Bethioua), dans la wilaya d'Oran, Aïzeb (Mostaganem) et Safsaf (Benbadis), dans la wilaya de Sidi Bel-Abbès. Par ailleurs, le projet de réalisation de la STEP de Cap Blanc a été lancé, après l'approbation de la commission de wilaya des marchés et l'installation d'une entreprise spécialisée. Le projet chapeauté par la direction de

l'Hydraulique a nécessité une enveloppe de quelque 150 millions de DA.

Une entreprise nationale qui a été chargée de concrétiser ce projet, dans un délai n'excédant pas les 12 mois. De son côté, le directeur de l'Hydraulique de la wilaya, M. Terchoune avait déclaré, dernièrement, qu'une fois mise en exploitation, cette infrastructure permettra le traitement de 30.000 m³/jour d'eaux usées qui seront destinés à l'irrigation agricole. Cette STEP contribuera à la protection de la côte oranaise de la pollution, notamment la partie ouest de la wilaya, à l'instar de la plage «Cap blanc», selon le même responsable, ajoutant qu'un réseau d'assainissement a été réalisé, en première phase, dans cette région sur une longueur de 3,5 km, pour une autorisation de programme de 46 millions de DA.

En outre, le même responsable a annoncé l'inscription d'une dizaine de projets de stations d'épuration, à travers plusieurs communes de la wilaya pour mettre un terme aux rejets des eaux usées, dans la nature, notamment, en mer et dans les zones humides.

Lancement prochain des travaux de réalisation de la STEP d'Oued Tlélat

Les travaux de réalisation de la station de traitement et d'épuration des eaux usées (STEP) d'Oued Tlélat, au sud d'Oran, seront lancés prochainement, a-t-on appris lundi du directeur de la zone d'Oran de l'Office national d'assainissement (ONA). «Le cahier des charges pour la réalisation de cette station d'une capacité de 23.000 m³/jour a été élaboré. L'avis d'appel d'offres sera lancé prochainement», a indiqué à l'APS Abdelatif Façla, expliquant que la zone d'Oran, désignée comme agence régionale d'Oran, regroupe cinq wilayas dans l'Ouest du pays, à savoir Mostaganem, Mascara, Sidi Bel-Abbes, Aïn Témouchent et Tlemcen.

La zone d'Oran gère 36 centres d'assainissement, les réseaux de 212 communes relevant de 69 daïras, 26 stations de relevage et 44 stations d'épurations d'une capacité de 253.725 m³/jour, a-t-on détaillé. Le même responsable a rappelé que 11 STEP assurent actuellement la réutilisation des eaux épurées à des fins agricoles en fournissant quelque 11 millions m³/an pour l'irrigation de périmètres totalisant une superficie agricole de 3.667 ha dont 912 ha à El Hennaya (Tlemcen) et le reste est partagé entre Mascara et Aïn-Témouchent.

Par ailleurs, M. Façla a fait état de la levée du gel de certains projets relevant du secteur de l'hydraulique, annonçant le lancement prochain des STEP de Beni Saf (Aïn Témouchent) d'une capacité de 13.420 m³/jour, de Marsat Ben M'hidi (Tlemcen) de 4.800 m³/jour, ainsi que la reprise des travaux d'équipements de la STEP de Mohammadia (Mascara), d'une capacité de 14.000 m³/jour.

Par ailleurs, le ministère des Ressources en eaux a donné son aval pour l'étude et la réalisation d'un système d'épuration de type jardin en filtration au profit de trois agglomérations secondaires à savoir Granine (Bethioua) dans la wilaya d'Oran, Aïzeb (Mostaganem) et Safsaf (Benbadis) dans la wilaya de Sidi Bel-Abbes.

مديرية الموارد المائية
إجراءات جديدة للاستفادة من مياه السدود



سد الفروث

● ينتظر الكثير من فلاحي ولاية تلمسان أن توافق مديرية الموارد المائية على طلبهم المتمثل في الاستفادة من مياه سدود الولاية قصد استعمالها في سقي محاصيلهم الزراعية. خاصة بعد قرار وزارة الفلاحة والصيد البحري الذي يسمح باستغلال هذه المياه في الميدان الفلاحي. وفي هذا الشأن أوضح المدير الولائي للموارد المائية لولاية تلمسان أن عملية تزويد الفلاحين والمستثمرين في هذا المجال تخضع لعدة معايير، وليس كل من طلب مياه السدود يجد الاستجابة وقال " نملك العديد من الطلبات الخاصة بهذا الموضوع، ولكن الأولوية تكون لمالكي الأراضي التي تقع تحت السد وليس المجاورة له، كما يمكن تسهيل العملية للذين يقومون بعمليات استثمارية كبيرة تخص زراعة البطاطا أو الأشجار المثمرة الكبيرة وغيرها من هذه العمليات". وبخصوص الحوض المسقي ببلدية مغنية الذي أثار حفيظة بعض الفلاحين الذين يريدون الاستفادة منه خاصة الذين تتواجد أراضيهم داخله ويريدون تعويضهم بمساحات أخرى. رد المسؤول الأول عن قطاع الماء قائلا "نحن الآن بصدد القيام بعملية مد قنوات السقي لتوفير الماء واستقبلت الفلاحين وممثليهم وطلبت منهم أن يتحلوا بالصبر، على أن نتكفل بمشاكلهم بعد الانتهاء من الأشغال الجارية، خاصة وأن مياه سد بني بحدل التي تبقى تزود الحوض لم تعد تكفي لذا طلبنا رخصة الوالي من الوزارة السماح لنا بتمويله من مياه سد بوغرامة للاستجابة لطلب مدينة مغنية وكذا عملية توسيع الحوض من بعد".

ع.ب.ش

البرنامج الوطني للتحويلات الكبرى للمياه سوق أهراس ضمن الولايات المستفيدة

■ لبريبي لزه

تم إدراج سوق أهراس ضمن الولايات المستفيدة من البرنامج الوطني للتحويلات الكبرى للمياه الصالحة للشرب وكذا تلك الموجهة للسقي الفلاحي وللصناعي وذلك انطلاقا من سد السافية بولاية الطارف حسيما أكدّه والي سوق أهراس عباس بداوي. وأوضح ذات المسؤول أن هذا البرنامج سيسمح بسد العجز الكبير المسجل في مجال التزود بالمياه الصالحة للشرب وتلك الموجهة للسقي الفلاحي وللصناعة وذلك جراء ضعف الموارد المائية الحالية التي أصبحت لا تغطي احتياجات هذه الولاية الحدودية. وستستفيد ولاية سوق أهراس من حصة تقدر بـ 180 مليون متر

مكعب سنويا كمرحلة أولى لتصل إلى 300 مليون متر مكعب سنويا مستقبلا وهو ما يضمن اكتفاء الولاية من هذه المادة الحيوية ويغوق احتياجاتها. كما أكدّه الوالي بداوي. وبعدما أشار إلى أن ولاية سوق أهراس تزخر بأراضي شاسعة وخصبة بإمكانها أن تؤدي دورا حيويا في المجال الاقتصادي محليا ووطنيا، أكد السيد بداوي بأن الاستراتيجية المتبعة في الجزائر ترمي أساسا إلى تحلية مياه المناطق الساحلية وتحويل المياه من الساحل والجنوب نحو الهضاب العليا بالإضافة إلى استغلال المياه السطحية والجوفية وكذا استغلال المياه الجوفية العميقة بالجنوب. وكان وزير الفلاحة والتنمية

الريفية والصيد البحري، عبد القادر بوعزقي قد صرح خلال زيارته نهاية فيفري الماضي إلى ولاية سوق أهراس أن المساحات المسقية بهذه الولاية تستحوذ سوى على 8 آلاف هكتار من مساحة إجمالية صالحة للزراعة تقدر بـ 250 ألف هكتار وهو رقم جد ضعيف يستدعي كما قال- العمل على رفعه ليلوغي سقي مساحات فلاحية أوسع وتحقيق إنتاج وفير من الحبوب والبقوليات الجافة من عدس وحمص وخضروات لضمان الاكتفاء الذاتي وتخفيض فاتورة استيراد المواد الغذائية. وبالإضافة إلى ذلك، أوضح بداوي بأن تجسيد برنامج التحويلات الكبرى للمياه سيسمح بتزويد مركب تحويل الفوسفات

ببلدية وادي الكباريت (70 كلم جنوب سوق أهراس) الذي سيشروع في إنجازه «عما قريب» وهو المشروع الذي له أهمية على الصعيدين المحلي والوطني حيث يمكن لهذا المركب التخفيف من الضغط والطلب على منتجاته والمنتجات المتفرعة عنه التي تستورد بالعملة الصعبة حاليا كون هذا المركب ذو مردودية سريعة ومن بين المشاريع التي أوصى بها رئيس الجمهورية. ومن شأن إنجاز هذا المركب الذي سيستفيد من مياه سد الشافية بولاية الطارف أن يسمح باستحداث أكثر من 5 آلاف منصب شغل لفائدة سكان ولاية سوق أهراس والولايات المجاورة لها.

Bouira

Mise en service de projets de renforcement d'AEP pour Aghbalou et M'Chedallah

Des projets relevant des secteurs des Ressources en eau et visant à renforcer l'alimentation en eau potable d'Aghbalou et de M'Chedallah (Est de Bouira), ont été mis en service mardi par les autorités locales dans le cadre des festivités célébrant la fête de l'indépendance et de la jeunesse.

C'est au cours d'une visite de travail et d'inspection effectuée dans la commune d'Aghbalou, située à 60 Km à l'extrême Est de la wilaya de Bouira, que le wali de Bouira, Mustapha Limani a procédé à la mise en service d'une station de pompage nouvellement réalisée pour renforcer l'alimentation en eau potable (AEP) d'Aghbalou à partir de la source noire ainsi que du barrage de Tilesdit.

D'une capacité de 18 litres par seconde, cette station permettra de renforcer l'AEP d'Aghbalou à partir de l'Ainsar Averkane (Source-noire) ainsi qu'à partir du système des grands transferts du barrage de Tilesdit, a expliqué le directeur de l'Algérienne des Eaux (ADE), Remdane Haouchène. Le cadre de ce projet, un tronçon de 160 mètres de conduites d'AEP, a été rénové afin d'assurer un approvisionnement régulier et continu pour les villages d'Aghbalou, à savoir Ivahlal, Selloum, Amouche, Ath Hamdoun, Ighil Azem et Ighil Ouchekridh ainsi que Chokrane, selon les détails recueillis lors de cette visite. Une enveloppe de 50 millions de DA

a été allouée par ailleurs à une autre opération portant sur la réhabilitation de 6 stations de reprise ou de refoulement.

«Cette opération est très importante car, une fois réhabilitées, ces stations permettront d'assurer une alimentation stable et durable pour toute la région d'Aghbalou», a expliqué M. Haouchène, précisant que les travaux de réhabilitation s'achèveront dans un délai de trois mois.

Le chef lieu d'Aghbalou, comptant quelque 22 000 habitants, a besoin de 3 350 M3/jour, alors qu'actuellement le débit fourni n'est que de 1900 M32, selon une fiche technique présentée au wali au cours de cette visite. Dans la localité d'Ouled Brahem, relevant de la municipalité de M'Chedallah, les autorités locales de la wilaya ont mis en service un réseau pour le renforcement de l'alimentation en eau potable au profit des populations de ce village et ce, à partir de la source noire. Sur le site, le wali s'est enquis du projet de réfection de l'ancien réseau AEP long de 1000 mètres, auquel une enveloppe financière de 20 millions de DA a été consacrée.

Les localités d'Assif Assemadh, Ath Yakhlef, Bouaklane et Thilmathine ont, elles aussi, bénéficié d'une opération similaire pour la remise à niveau de leurs réseaux d'AEP dans le cadre du programme communal de développement (PCD) 2018, selon les explications des responsables de la commune de M'Chedallah.